

(IT) **DICHIARAZIONE DI PRESTAZIONI**

in accordo con il Regolamento (UE) 305/2011

No. H07900127-CPR-2013-07-01

- | | | |
|----|---|---|
| 1. | Codice di identificazione unico del prodotto-tipo : | Canali da fumo metallici
EN 1856-2:2009 |
| 2. | Numero di tipo, lotto , serie o qualsiasi altro elemento che consenta l'identificazione del prodotto da costruzione ai sensi dell'articolo 11, paragrafo 4: | Canale da fumo rigido mono parete in acciaio rivestito di alluminio per apparecchi a pellet
Designazione DN (80) - T400 - N1 – D –V2 – L05200 – G350 M |
| 3. | Uso o usi previsti del prodotto da costruzione, conformemente alla relativa specifica tecnica armonizzata, come previsto dal fabbricante: | Sistema fumario per convogliare i fumi di combustione dall'apparecchio al camino |
| 4. | Nome, denominazione commerciale registrata o marchio registrato e indirizzo del fabbricante ai sensi dell'articolo 11, paragrafo 5: | PIAZZETTA
Gruppo Piazzetta S.p.A.
Via Montello, 22 - 31011 Casella d'Asolo (TV) – Italy
Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com |
| 5. | Se opportuno, nome e indirizzo del mandatario il cui mandato copre i compiti cui all'articolo 12, paragrafo 2: | - |
| 6. | Sistema o sistemi di valutazione e verifica della costanza della prestazione del prodotto da costruzione di cui all'allegato V : | Sistema 2+ |
| 7. | Nel caso di una dichiarazione di prestazione relativa ad un prodotto da costruzione che rientra nell'ambito di applicazione di una norma armonizzata : | L' organismo notificato KIWA Italia Spa, con numero di identificazione 0694, ha condotto sotto il sistema 2+ l'ispezione iniziale dello stabilimento di produzione e del controllo della produzione in fabbrica e svolge l'attività di sorveglianza continua per la valutazione e verifica del controllo della produzione in fabbrica ed ha emesso un certificato di conformità del controllo della produzione in fabbrica |
| 8. | Nel caso di una dichiarazione di prestazione relativa ad un prodotto da costruzione per il quale un Benestare Tecnico Europeo è stato rilasciato : | Non Applicabile |

9. Prestazione dichiarata

Caratteristiche Essenziali	Prestazioni	Norma tecnica armonizzata
Resistenza a compressione	Carico Massimo : 0,6 kN (38 m di elementi lineari sezione ø 80 mm)	EN 1856-2:2009
Resistenza a trazione	NPD (prestazione non determinata)	
Installazione non verticale	NPD (prestazione non determinata)	
Forza laterale	NPD (prestazione non determinata)	
Resistenza a shock termico	Sì	
Resistenza al fuoco di fuliggine	Sì	
Prestazione termica in normali condizioni di funzionamento	T400	
Resistenza al fuoco	G350 M	
Tenuta fumi / perdita	N1	
Coefficiente di resistenza al flusso	Secondo EN 13384-1	
Rugosità media	0.1216 mm	
Durabilità :		
- Resistenza alla penetrazione del vapor d'acqua	No	
- Resistenza alla penetrazione di condensa	No	
- Alla corrosione	V2	
- Resistenza a gelo-disgelo	Sì	

10. La prestazione del prodotto di cui ai punti 1 e 2 è conforme alla prestazione dichiarata di cui al punto 8.
Si rilascia la presente dichiarazione di prestazione sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante di cui al punto 4.

Firmato a nome e per conto del fabbricante da Carlo Piazzetta (Amministratore Delegato)

Casella d'Asolo , 2013/07/01



(firma)

(EN) **DECLARATION OF PERFORMANCE**
according to Regulation (EU) 305/2011
No. H07900127-CPR-2013-07-01

- | | |
|---|--|
| 1. Unique identification code of the product type : | Metal Connecting Flue Pipes
EN 1856-2:2009 |
| 2. Type, batch or serial number or any other element allowing identification of the construction product as required under Article 11(4): | Rigid Aluminium coated steel connecting flue pipes single wall for pellet stove use
Designation DN (80) - T400 - N1 - D -V2 - L05200 - G350 M |
| 3. Intended use or uses of the construction product, in accordance with the applicable harmonised technical specification, as foreseen by the manufacturer: | Convey the products of combustion from heating appliances to the chimney |
| 4. Name, registered trade name or registered trade mark and contact address of the manufacturer as required pursuant Article 11(5): | PIAZZETTA
Gruppo Piazzetta S.p.A.
Via Montello, 22 - 31011 Casella d'Asolo (TV) - Italy
Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com |
| 5. Where applicable, name and contact address of the authorised representative whose mandate covers the tasks specified in Article 12(2): | - |
| 6. System or systems of assessment and verification of constancy of performance of the construction product as set out in Annex V: | System 2+ |
| 7. In case of the declaration of performance concerning a construction product covered by a harmonised standard: | Notified factory production control certification body KIWA Italia Spa No. 0694 performed the initial inspection of the manufacturing plant and of the and the continous surveillance, assessment and evaluation of factory production control and issued the certificate of conformity of the factory production control |
| 8. In case of the declaration of performance concerning a construction product for which a European Technical Assessment has been issued: | Not applicable |
| 9. Declared performance | |

Essential characteristics	Performance	Harmonised technical specification
Compressive strength	Maximum load: 0.6 kN (38 m of straight elements ø 80 m)	EN 1856-2:2009
Tensile strength	NPD (No performance determined)	
Non vertical installation	NPD (No performance determined)	
Lateral strenght	NPD (No performance determined)	
Thermal shock resistance	Yes	
Sootfire resistance	Yes	
Thermal performance under normal operating conditions	T400	
Resistance to fire	G350 M	
Gas tightness/leakage	N1	
Flow resistance of chimney sections and fittings	According to EN 13384-1	
Mean roughness	0.1216 mm	
Durability :		
- Water and vapour diffusion resistance	No	
- Condensate penetration resistance	No	
- Against corrosion	V2	
- Freeze thaw resistance	Yes	

10. The performance of the product identified in points 1 and 2 is in conformity with the declared performance in point 8.
This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 4.

Signed for and on behalf of the manufacturer by Carlo Piazzetta (Chief Executive Officer)
Casella d'Asolo , 2013/07/01


(signature)

(DE) **LEISTUNGSERKLÄRUNG**
gemäß Verordnung (EU) 305/2011
No. H07900127-CPR-2013-07-01

- | | |
|--|---|
| 1. Eindeutiger Identifikationscode des Produkt-Typs : | Einwandige Verbindungsstücke aus Metall
Nach EN 1856-2:2009 |
| 2. Typen-, Chargen-oder Seriennummer oder ein anderes Element zur Identifizierung des Bauprodukts gemäß Artikel 11(4): | Starrer einwandiger Stahl-Rauchkanal mit Aluminium verkleidet für Pellet-Geräte
Ausführung DN (80) - T400 - N1 - D-V2 - L05200 - G350 M |
| 3. Vorgesehene Verwendung oder Verwendungen des Bauprodukts in Übereinstimmung mit den geltenden harmonisierten technischen Spezifikationen, wie vom Hersteller vorgesehen : | Rauchabzugssystem zum Aufnehmen des durch die Verbrennung im Gerät entstehenden Rauches und der Abgase zur Ableitung in den Kamin |
| 4. Namen, eingetragener Handelsnamen oder eingetragenes Warenzeichen und Adresse des Herstellers gemäß Artikel 11(5): | PIAZZETTA
Gruppo Piazzetta S.p.A.
Via Montello, 22 - 31011 Casella d'Asolo (TV) - Italy
Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com |
| 5. Wo anwendbar, Name und Adresse des Auftragnehmers, der die Aufgaben aus Artikel 12, Absatz 2 übernimmt: | - |
| 6. System oder Systeme zur Bewertung und Überprüfung der Leistung des Bauprodukts gemäß Anhang V: | System 2+ |
| 7. Im Falle der Leistungserklärung betreffend ein von einer harmonisierten Norm erfasstes Bauprodukt: | Die Einrichtung KIWA Italia Spa, mit der Identifikationsnummer 0694, hat mit dem System 2+ die erste Kontrolle des Produktionswerks und der Produktionskontrolle durchführt. Nach der Kontrolle im Werk erfolgt eine kontinuierliche Überwachung zur Auswertung und Überwachung der Produktionskontrolle im Werk. Die Stelle hat eine Konformitätserklärung zur Produktionskontrolle im Werk ausgestellt |
| 8. Im Falle einer Leistungserklärung des herzustellenden Produkts, für das eine technische europäische Genehmigung ausgestellt wurde: | Nicht anwendbar |
| 9. Erklärte Leistung | |

Wesentliche Merkmale	Leistung	Harmonisierte technische Spezifikationen
Druckfestigkeit	Maximale Ladung: 0.6 kN (38 m gerade Elemente, Schnitt ø 80 mm)	EN 1856-2:2009
Zugfestigkeit	NPD (Leistungsmerkmal nicht bestimmt)	
Nicht vertikale Installation	NPD (Leistungsmerkmal nicht bestimmt)	
Seitliche Kraft	NPD (Leistungsmerkmal nicht bestimmt)	
Temperaturwechselbeständigkeit	Ja	
Rußbrand-Beständigkeit	Ja	
Thermische Leistung unter normalen Betriebsbedingungen	T400	
Flammenbeständigkeit	G350 M	
Rauchdichtung / Leck	N1	
Strömungswiderstandskoeffizient	Gemäß EN 13384-1	
Durchschnittliche Rauheit	0.1216 mm	
Dauerhaftigkeit :		
- Wasserdampfeintritt-Beständigkeit	Nein	
- Kondenswassereintritt-Beständigkeit	Nein	
- Korrosionsbeständigkeit	V2	
- Gefrier-Schmelz-Beständigkeit	Ja	

10. Die Leistung des Produkts gemäß Punkten 1 und 2 entspricht der erklärten Leistung in Punkt 8.
Diese Leistungserklärung wird in alleiniger Verantwortung des in Punkt 4 genannten Herstellers ausgestellt.

Unterzeichnet für und im Namen des Herstellers von Carlo Piazzetta (Geschäftsführer)

Casella d'Asolo , 2013/07/01



(Unterschrift)

(FR) **DÉCLARATION DES PERFORMANCES**

conformément au Règlement (EU) 305/2011

No. H07900127-CPR-2013-07-01

1. Code d'identification unique du produit-type:	Conduits de fumée métalliques EN 1856-2:2009
2. Numéro de type, lot, série ou tout autre élément permettant l'identification du produit de construction selon l'article 11 paragraphe 4 :	Conduit de fumée rigide simple paroi en acier revêtu d'aluminium pour appareils à granulés Désignation DN (80) - T400 - N1 - D -V2 - L05200 - G350 M
3. Usage ou usages prévus pour le produit de construction, conformément à la spécification technique harmonisée applicable, comme prévu par le fabricant:	Système d'évacuation des fumées qui dirige les fumées de combustion de l'appareil vers la cheminée.
4. Nom, appellation commerciale enregistrée ou marque déposée et adresse du fabricant selon l'article 11 paragraphe 5:	PIAZZETTA Gruppo Piazzetta S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Casella d'Asolo (TV) - Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
5. Là où c'est applicable, nom et adresse du mandataire dont le mandat couvre les rôles décrits dans l'article 12, paragraphe 2 :	-
6. Le ou les systèmes d'évaluation et de vérification de la constance des performances du produit de construction, conformément à l'annexe V:	Système 2+
7. Dans le cas d'une déclaration des performances relative à un produit de construction qui s'inscrit dans le cadre d'une norme harmonisée:	L' organisme notifié KIWA Italia Spa, avec le numéro d'identification 0694, a mené sous le système 2+ l'inspection initiale de l'usine de production et le contrôle de la production en usine ; il exerce l'activité de surveillance continue pour l'évaluation et la vérification du contrôle de la production en usine et a délivré un certificat de conformité du contrôle de la production en usine.
8. Dans le cas d'une déclaration des performances relative à un produit de construction pour lequel une Autorisation Technique Européenne a été délivrée :	Non Applicable

9. Performance déclarée

Caractéristiques Essentielles	Performances	Norme technique harmonisée
Résistance à la compression	Charge Maximale : 0,6 kN (38 m d'éléments linéaires avec section ø 80 mm)	EN 1856-2:2009
Résistance à la traction	NPD (performance non déterminée)	
Installation non verticale	NPD (performance non déterminée)	
Force latérale	NPD (performance non déterminé)	
Résistance au choc thermique	Oui	
Résistance au feu de suie	Oui	
Performance thermique dans des conditions de fonctionnement normales	T400	
Résistance au feu	G350 M	
Joint d'étanchéité fumée / fuite	N1	
Coefficient de résistance au flux Rugosité moyenne	Selon EN 13384-1	
Durabilité :		
- Résistance à la pénétration de la vapeur d'eau	Non	
- Résistance à la pénétration de la condensation	Non	
- À la corrosion	V2	
- Résistance au gel-dégel	Oui	

10. La performance du produit identifiée aux points 1 et 2 est conforme à la performance déclarée indiquée au point 8.
La présente déclaration des performances est délivrée sous la seule responsabilité du fabricant indiqué au point 4.

Signé pour le fabricant et en son nom par Carlo Piazzetta (Administrateur Délégué)

Casella d'Asolo , 2013/07/01



(signature)

(NL) **PRESTATIEVERKLARING**

in overeenstemming met Verordening (UE) 305/2011

No. H07900127-CPR-2013-07-01

1. Unieke identificatiecode van het producttype:	Metalen rookgaskanalen EN 1856-2:2009
2. Nummer type, partij, serie of elk ander element dat de identificatie van het bouwproduct mogelijk maakt krachtens artikel 11, paragraaf 4:	Onbuigzaam rookgaskanaal voor montage op één muur in met aluminium bedekt staal voor pellettoestellen Aanwijzing DN (80) - T400 - N1 - D - V2 - L05200 - G350 M
3. Beoogd gebruik of beoogde gebruiken van het bouwproduct, overeenkomstig de toepasselijke geharmoniseerde technische specificatie, zoals voorzien door de fabrikant:	Rookgassysteem om de verbrandingsrookgassen van het toestel naar het schoorsteenkanaal te leiden onvey the products of combustion from heating appliances to the chimney
4. Naam, geregistreerde handelsnaam of geregistreerd handelsmerk en contactadres van de fabrikant krachtens artikel 11, paragraaf 5:	PIAZZETTA Gruppo Piazzetta S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Casella d'Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
5. Indien van toepassing, naam en adres van de gemachtigde, wiens opdracht de taken omvat waarvan sprake in artikel 12, paragraaf 2:	-
6. Systeem of systemen voor de beoordeling en verificatie van de prestatiebestendigheid van het bouwproduct waarvan sprake in Bijlage V :	Systeem 2+
7. Indien de prestatieverklaring betrekking heeft op een bouwproduct dat onder een geharmoniseerde norm valt:	De aangemelde instantie KIWA Italia Spa, met identificatienummer 0694, heeft onder het systeem 2+ de eerste fase van de inspectie van het productiebedrijf uitgevoerd, alsook de productie in de fabriek gecontroleerd; ze voert voortdurende controles uit om controle van de productie in de fabriek op te volgen en heeft een conformiteitscertificaat afgegeven met betrekking tot de controle van de productie in de fabriek
8. Indien de prestatieverklaring betrekking heeft op een bouwproduct waarvoor een technische beoordeling (European Technical Assessment – ETA) is afgegeven:	Niet van toepassing

9. Aangegeven prestatie

Essentiële kenmerken	Prestaties	Geharmoniseerde technische norm
Compressieweerstand	Maximumbelasting: 0,6 kN (38 m van lineaire elementen doorsnede ø 80mm)	EN 1856-2:2009
Trekvastheid	NPD (prestatie niet vastgesteld)	
Niet-verticale installatie	NPD (prestatie niet vastgesteld)	
Zijdelingse kracht	NPD (prestatie niet vastgesteld)	
Weerstand tegen thermische shock	Ja	
Brandwerendheid	Ja	
Thermische prestatie bij normale werking	T400	
Brandwerendheid	G350 M	
Rookgasdichtheid / lekkage	N1	
Coëfficiënt stroombestendigheid	Volgens EN 13384-1	
Gemiddelde ruwheid	0.1216 mm	
Duurzaamheid:		
- Bestendigheid tegen binnendringen waterdamp	Nee	
- Bestendigheid tegen binnendringen condensatie	Nee	
- Corrosiebestendigheid	V2	
- Bestendigheid tegen bevroering-dooi	Ja	

10. De prestaties van het in de punten 1 en 2 omschreven product zijn conform de in punt 8 verklaarde prestaties. Deze prestatieverklaring wordt afgegeven onder de exclusieve verantwoordelijkheid van de in punt 4.

Ondertekend voor en namens de fabrikant door Carlo Piazzetta (Algemeen Directeur)



(handtekening)

Casella d'Asolo , 2013/07/01

(ES) **DECLARACIÓN DE PRESTACIONES**

de acuerdo con el Reglamento (UE) 305/2011

No. H07900127-CPR-2013-07-01

- | | | |
|----|--|---|
| 1. | Código de identificación única del producto tipo : | Conductos de humos metálicos
EN 1856-2:2009 |
| 2. | Tipo, lote o número de serie o cualquier otro elemento que permita la identificación del producto de construcción como se establece en el artículo 11, apartado 4: | Conducto de humos rígido de pared simple en acero revestido de aluminio para aparatos de pellets
Designación DN (80) - T400 - N1 - D -V2 - L05200 - G350 M |
| 3. | Uso o usos previstos del producto de construcción, con arreglo a la especificación técnica armonizada aplicable, tal como lo establece el fabricante: | Sistema de humos para conducir los humos de la combustión desde el aparato a la chimenea |
| 4. | Nombre, nombre o marca registrados y dirección de contacto del fabricante según lo dispuesto en el artículo 11, apartado 5: | PIAZZETTA
Gruppo Piazzetta S.p.A.
Via Montello, 22 - 31011 Casella d'Asolo (TV) - Italy
Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com |
| 5. | Cuando proceda, nombre y dirección del mandatario cuyo mandato abarca las tareas contempladas en el artículo 12, apartado 2: | - |
| 6. | Sistema o sistemas de evaluación y verificación de la constancia de las prestaciones del producto de construcción tal como figura en el anexo V : | Sistema 2+ |
| 7. | En caso de declaración de prestaciones relativa a un producto de construcción cubierto por una norma armonizada : | El organismo notificado KIWA Italia Spa, con número de identificación 0694, ha llevado a cabo, mediante el sistema 2+, la inspección inicial del centro de producción y del control de producción en fábrica; además, desempeña la actividad de supervisión continua para la evaluación y verificación del control de producción en fábrica y ha expedido un certificado de conformidad del control de producción en fábrica |
| 8. | En caso de declaración de prestaciones relativa a un producto de construcción para el que se haya concedido un documento de idoneidad técnica europeo: | No aplicable |
| 9. | Prestación declarada | |

Características esenciales	Prestaciones	Norma técnica armonizada
Resistencia a la compresión	Carga máxima: 0,6 kN (38 m de elementos rectos con sección de \varnothing 80 mm)	EN 1856-2:2009
Resistencia a la tracción	NPD (prestación no determinada)	
Instalación no vertical	NPD (prestación no determinada)	
Fuerza lateral	NPD prestación no determinada)	
Resistencia al choque térmico	Sí	
Resistencia al fuego de hollín	Sí	
Prestaciones térmicas en condiciones normales de funcionamiento	T400	
Resistencia al fuego	G350 M	
Estanqueidad al humo / pérdida	N1	
Coefficiente de resistencia al flujo	De acuerdo con la EN 13384-1	
Rugosidad media	0.1216 mm	
Durabilidad:		
- Resistencia a la penetración de vapor de agua	No	
- Resistencia a la penetración de condensados	No	
- A la corrosión	V2	
- Resistencia al hielo-deshielo	Sí	

10. Las prestaciones del producto identificado en los puntos 1 y 2 son conformes con las prestaciones declaradas en el punto 8. La presente declaración de prestaciones se emite bajo la sola responsabilidad del fabricante identificado en el punto 4.

Firmado por y en nombre del fabricante por Carlo Piazzetta (Administrador Delegado).



(firma)

Casella d'Asolo , 2013/07/01

(PT) **DECLARAÇÃO DE DESEMPENHO**
de acordo com o Regulamento (UE) 305/2011
No. H07900127-CPR-2013-07-01


1. Código de identificação único do produto tipo :	Elementos de ligação de metal EN 1856-2:2009
2. Número de tipo, lote, série ou quaisquer outros elementos que permitam a identificação do produto de construção, nos termos do nº4 do artigo 11:	Elemento de ligação rígido mono parede em aço revestido de alumínio para aparelhos a pellets Designação DN (80) - T400 - N1 - D - V2 - L05200 - G350 M
3. Utilização ou utilizações previstas do produto de construção, de acordo com a especificação técnica harmonizada aplicável, tal como previsto pelo fabricante:	Sistema de fumos para canalizar os fumos de combustão do aparelho até à chaminé
4. Nome, designação comercial ou marca comercial registada e endereço de contacto do fabricante, nos termos do nº 5 do artigo 11:	PIAZZETTA Gruppo Piazzetta S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Casella d'Asolo (TV) - Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
5. Se aplicável, nome e endereço do mandatário cujo mandato abrange os atos dispostos no nº 2 do artigo 12:	-
6. Sistema ou sistemas de avaliação e verificação da regularidade de desempenho do produto de construção, tal como previsto no anexo V :	Sistema 2+
7. No caso de uma declaração de desempenho relativa a um produto de construção abrangido por uma norma harmonizada:	O organismo notificado KIWA Italia Spa, com o número de identificação 0694, realizou no âmbito do sistema 2+ a inspeção inicial do estabelecimento de produção e do controlo da produção na fábrica e desenvolve a atividade de vigilância contínua para a avaliação e verificação do controlo da produção na fábrica e emitiu um certificado de conformidade do controlo da produção na fábrica
9. No caso de uma declaração de desempenho relativa a um produto de construção para o qual tenha sido emitida uma Aprovação Técnica Europeia:	Não Aplicável

Características Essenciais	Desempenho	Especificações técnicas harmonizadas
Resistência à compressão	Carga Máxima: 0,6 kN (38 m de elementos lineares seção \varnothing 80 mm)	EN 1856-2:2009
Resistência à tração	NPD (desempenho não determinado)	
Instalação não vertical	NPD (desempenho não determinado)	
Força lateral	NPD (desempenho não determinado)	
Resistência ao choque térmico	Sim	
Resistência ao fogo de fuligem	Sim	
Rendimento térmico em condições de funcionamento normais	T400	
Resistência ao fogo	G350 M	
Vedação fumos/perda	N1	
Coefficiente de resistência ao fluxo	Conforme a EN 13384-1	
Rugosidade média	0.1216 mm	
Durabilidade:		
- Resistência à penetração de vapor de água	Não	
- Resistência à penetração de condensados	Não	
- À corrosão	V2	
- Resistência ao congelamento/descongelamento	Sim	

9. O desempenho do produto identificado nos pontos 1 e 2 é conforme com o desempenho declarado no ponto 8.
A presente declaração de desempenho é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante identificado no ponto 4..

Assinado por e em nome do fabricante por Carlo Piazzetta (Administrador-Delegado)

Casella d'Asolo , 2013/07/01



(assinatura)

(GR) **ΔΗΛΩΣΗ ΑΠΟΔΟΣΗΣ**

σύμφωνα με τον Κανονισμό (ΕΕ) 305/2011
Αρ. Η07900127-CPR-2013-07-01

- | | | |
|----|---|---|
| 1. | Μοναδικός κωδικός ταυτοποίησης του τύπου του προϊόντος : | Μεταλλικοί καπναγωγοί
EN 1856-2:2009 |
| 2. | Αριθμός τύπου, παρτίδας, ή σειράς ή οποιοδήποτε άλλο στοιχείο επιτρέπει την ταυτοποίηση του προϊόντος του τομέα των δομικών κατασκευών, όπως προβλέπει το άρθρο 11, παράγραφος 4: | Άκαμπτos καπναγωγός μονού τοιχώματος από χάλυβα επενδυμένο με αλουμίνιο για συσκευές πέλλετ
Περιγραφή DN (80) - T400 - N1 – D –V2 – L05200 – G350 M |
| 3. | Προτεινόμενη χρήση ή χρήσεις του προϊόντος του τομέα δομικών κατασκευών, σύμφωνα με την ισχύουσα εναρμονισμένη τεχνική προδιαγραφή, όπως προβλέπεται από τον κατασκευαστή: | Σύστημα απαγωγής καπνού για τη μεταφορά των καπναερίων καύσης από τη συσκευή στην καμινάδα |
| 4. | Όνομα, εμπορική επωνυμία ή κατατεθέν σήμα και διεύθυνση του κατασκευαστή, όπως προβλέπεται στο άρθρο 11 παράγραφος 5: | PIAZZETTA
Gruppo Piazzetta S.p.A.
Via Montello, 22 - 31011 Casella d'Asolo (TV) – Italy
Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com |
| 5. | Όπου εφαρμόζεται, όνομα και διεύθυνση του εντολοδόχου η εντολή του οποίου καλύπτει τα καθήκοντα που προσδιορίζονται στο άρθρο 12, παράγραφος 2: | - |
| 6. | Σύστημα ή συστήματα αξιολόγησης και επαλήθευσης της σταθερότητας της απόδοσης του προϊόντος του τομέα των δομικών κατασκευών όπως καθορίζεται στο παράρτημα V: | Σύστημα 2+ |
| 7. | Σε περίπτωση δήλωσης απόδοσης σχετικά με προϊόν του τομέα δομικών κατασκευών που καλύπτεται από εναρμονισμένο πρότυπο: | Ο κοινοποιημένος οργανισμός KIWA Italia Spa, με αριθμό αναγνώρισης 0694, διενήργησε σύμφωνα με το σύστημα 2+ την αρχική επιθεώρηση του εργοστασίου παραγωγής και του ελέγχου της εργοστασιακής παραγωγής και ασκεί την δραστηριότητα της συνεχούς επίβλεψης για την αξιολόγηση και την εξακρίβωση του ελέγχου της εργοστασιακής παραγωγής και έχει εκδώσει ένα πιστοποιητικό συμμόρφωσης του ελέγχου της εργοστασιακής παραγωγής |
| 8. | Σε περίπτωση δήλωσης απόδοσης σχετικά με ένα δομικό προϊόν για το οποίο έχει χορηγηθεί μία Ευρωπαϊκή Τεχνική Έγκριση : | Μη Εφαρμόσιμο |


9. Δηλωθείσα απόδοση

Ουσιώδη Χαρακτηριστικά	Απόδοση	Εναρμονισμένο τεχνικό πρότυπο
Αντοχή στη συμπίεση	Μέγιστο Φορτίο : 0,6 kN (38 m γραμμικών στοιχείων διατομής \varnothing 80 mm)	EN 1856-2:2009
Αντοχή έλξης	NPD (μη καθορισμένη απόδοση)	
Μη κάθετη εγκατάσταση	NPD (μη καθορισμένη απόδοση)	
Πλευρική δύναμη	NPD (μη καθορισμένη απόδοση)	
Αντοχή σε θερμικό σοκ	Ναι	
Αντοχή στη φωτιά αιθάλης	Ναι	
Θερμική απόδοση	T400	
σε κανονικές συνθήκες λειτουργίας		
Αντοχή στη φωτιά	G350 M	
Συγκράτηση καπναερίων / απώλεια	N1	
Συντελεστής αντοχής στη ροή	Σύμφωνα με EN 13384-1	
Μέση τραχύτητα	0.1216 mm	
Διάρκεια :		
- Αντοχή στην διείσδυση υδρατμών	Οχι	
- Αντοχή στην διείσδυση συμπύκνωσης	Οχι	
- Στη διάβρωση	V2	
- Αντοχή στο πάγωμα-ξεπάγωμα	Ναι	

10. Η απόδοση του προϊόντος που προσδιορίζεται στα σημεία 1 και 2 είναι συμβατή με την απόδοση που έχει δηλωθεί όπως προσδιορίζεται στο σημείο 8. Η παρούσα δήλωση απόδοσης χορηγείται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή όπως προσδιορίζεται στο σημείο 4.

Υπογράφεται στο όνομα και για λογαριασμό του κατασκευαστή από τον Carlo Piazzetta (Διευθύνων Σύμβουλος)

Casella d'Asolo , 2013/07/01


(υπογραφή)

(PL) **DEKLARACJA WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH**
zgodnie z rozporządzeniem (UE) 305/2011
No. H07900127-CPR-2013-07-01

- | | | |
|----|--|---|
| 1. | Niepowtarzalny kod identyfikacyjny typu wyrobu : | Metalowe kanały dymowe
EN 1856-2:2009 |
| 2. | Numer typu, partii lub serii lub jakiegokolwiek inny element umożliwiający identyfikację wyrobu budowlanego, wymagany zgodnie z art. 11 ust. 4: | Sztywne jednościenne kanały dymowe ze stali pokrytej aluminium do pieców opalanych pelletem
Oznaczenie DN (80) - T400 - N1 – D –V2 – L05200 – G350 M |
| 3. | Przewidziane przez producenta zamierzone zastosowanie lub zastosowania wyrobu budowlanego zgodnie z mającą zastosowanie zharmonizowaną specyfikacją techniczną : | System kominowy do odprowadzania spalin od urządzenia do komina |
| 4. | Nazwa, zastrzeżona nazwa handlowa lub zastrzeżony znak towarowy oraz adres kontaktowy producenta, wymagany zgodnie z art. 11 ust. 5: | PIAZZETTA
Gruppo Piazzetta S.p.A.
Via Montello, 22 - 31011 Casella d'Asolo (TV) – Italy
Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com |
| 5. | W stosownych przypadkach nazwa i adres upoważnionego przedstawiciela, którego pełnomocnictwo obejmuje zadania określone w art. 12 ust. 2: | - |
| 6. | System lub systemy oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych wyrobu budowlanego określone w załączniku V : | System 2+ |
| 7. | W przypadku deklaracji właściwości użytkowych dotyczącej wyrobu budowlanego objętego normą zharmonizowaną : | Jednostka notyfikowana KIWA Italia Spa, o numerze identyfikacyjnym 0694, przeprowadziła zgodnie z systemem 2+ początkową inspekcję zakładu produkcyjnego i zakładowej kontroli produkcji oraz prowadzi ciągły nadzór w celu oceny i weryfikacji kontroli produkcji w zakładzie. Jednostka wystawiła certyfikat zgodności zakładowej kontroli produkcji |
| 8. | W przypadku deklaracji właściwości użytkowych dotyczącej wyrobu budowlanego, dla którego zostało wydane europejskie zatwierdzenie techniczne: | Nie dotyczy |
| 9. | Deklarowana właściwości użytkowe | |

Zasadnicze charakterystyki	Właściwości użytkowe	Zharmonizowana specyfikacja techniczna
Wytrzymałość na ściskanie	Obciążenie maksymalne: 0,6 kN (38 m elementów linearnych przekrój \varnothing 80 mm)	EN 1856-2:2009
Wytrzymałość na rozciąganie	NPD (właściwość nieokreślona)	
Montaż inny niż pionowy	NPD (właściwość nieokreślona)	
Siła boczna	NPD (właściwość nieokreślona)	
Odporność na wstrząsy cieplne	Tak	
Odporność na pożar sadzy	Tak	
Obciążenie cieplne w nominalnych warunkach roboczych	T400	
Odporność ognia	G350 M	
Szczelność	N1	
Współczynnik oporu przepływu Chropowatość średnia	Zgodnie z EN 13384-1 0.1216 mm	
Trwałość: - Odporność na przenikanie pary wodnej - Odporność na przenikanie kondensatu - Na korozję - Odporność na cykle mróz - odwilż	Nie Nie V2 Tak	

10. Właściwości użytkowe produktu określonego w punktach 1 i 2 są zgodne z właściwościami zadeklarowanymi w punkcie 8. Niniejsza deklaracja właściwości użytkowych wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta określonego w punkcie 4.

W imieniu producenta podpisał Carlo Piazzetta (Dyrektor Generalny)

Casella d'Asolo , 2013/07/01


(podpis)

(HR) **IZJAVA O SVOJSTVIMA**
sukladno Uredbi (UE) 305/2011
Br. H07900127-CPR-2013-07-01


- | | | |
|----|--|---|
| 1. | Jedinstvena identifikacijska šifra proizvoda-tip: | Metalni dimovodni kanali
EN 1856-2:2009 |
| 2. | Broj tipa, proizvodna serija, serijski broj ili bilo koji drugi element koji omogućava identifikaciju građevnog proizvoda sukladno čl. 11., paragraf 4 : | Tvrđi dimovodni kanal s jednom stjenkom od čelika obloženog aluminijom za kamine za peći na pelete
Oznaka DN (80) - T400 - N1 - D -V2 - L05200 - G350 M |
| 3. | Jedna ili više predviđenih uporaba građevnog proizvoda, sukladno usklađenoj tehničkoj specifikaciji, kao što predviđa proizvođač : | Dimovodni sustav za odvod dimnih plinova nastalih izgaranjem od peći do dimnjaka |
| 4. | Naziv, prijavljeno komercijalno ime ili prijavljena oznaka i adresa proizvođača, sukladno čl. 11., paragraf 5 : | PIAZZETTA
Gruppo Piazzetta S.p.A.
Via Montello, 22 - 31011 Casella d'Asolo (TV) - Italy
Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com |
| 5. | Gdje je primjenjivo, ime i adresa opunomoćenika, koji na temelju punomoći, obavlja poslove iz čl. 12., paragraf 2: | - |
| 6. | Sustav ili sustavi ocjene i provjere stalnosti svojstava građevinskog proizvoda iz priloga V : | Sustav 2+ |
| 7. | Ukoliko se radi o izjavi o svojstvima za građevinski proizvod koja spada u područje primjene usklađenih standarda : | Certifikacijsko tijelo KIWA Italia Spa, s identifikacijskim brojem 0694, sproveo je prema sustavu 2+ početno ispitivanje proizvodnog objekta i tvorničke kontrole proizvodnje; isto vrši neprekidni nadzor za ocjenu i provjeru tvorničke kontrole proizvodnje i izdalo je certifikat o sukladnosti tvorničke kontrole proizvodnje |
| 8. | U slučaju Izjave o svojstvima za građevni proizvod za koji je izdano Europsko tehničko dopuštenje : | Nije primjenjivo |
| 9. | Prijavljeno svojstvo | |

Osnovne karakteristike	Svojstva	Usklađeni tehnički standard
Pritisna čvrstoća	Maksimalno opterećenje : 0,6 kN (38 m linearnih elemenata presjeka \varnothing 80 mm)	EN 1856-2:2009
Vlačna čvrstoća	NPD (svojstvo nije određeno)	
Ne vertikalna ugradnja	NPD (svojstvo nije određeno)	
Bočna snaga	NPD (svojstvo nije određeno)	
Otpornost na toplinski udar	Da	
Otpornost na požar izazvan zapaljenjem čađi	Da	
Toplinski učinak u normalnim radnim uvjetima	T400	
Otpornost na požar	G350 M	
Nepropusnost na dimne plinove / puštanje	N1	
Koeficijent otpornosti na protok zraka	Prema EN 13384-1	
Prosječna hrapavost	0.1216 mm	
Izdržljivost :		
- Otpornost na prodor vodene pare	Ne	
- Otpornost na prodor kondenzata	Ne	
- Na rđanje	V2	
- Otpornost na smrzavanje-odmrzavanje	Da	

10. Svojstvo proizvoda iz točaka 1 i 2 sukladno je svojstvu prijavljenom u točki 8.
Ova izjava o svojstvima se izdaje pod isključivom odgovornošću proizvođača iz točke A.

Potpisao u ime i za račun proizvođača Carlo Piazzetta (glavni izvršni direktor)

Casella d'Asolo , 2013/07/01


(potpis)

(SV) **PRESTATIONSFÖRSÄKRAN**
i enlighet med förordningar (UE) 305/2011
Nr. H07900127-CPR-2013-07-01

- | | |
|---|--|
| 1. Unik identifikationskod för produkt-typ: | Rökkkanaler av metall
EN 1856-2:2009 |
| 2. Nr på typ, sats, serie eller andra element som medger identifikation av produkten som ska konstrueras enligt artikel 11, paragraf 4: | Styv rökkkanal för enkel vägg i aluminiumklädd stål för pelletskaminer
Beteckning DN (80) - T400 - N1 – D –V2 – L05200 – G350 M |
| 3. Förutsedd användning för produkten som ska konstrueras, i enlighet med harmonisk teknisk specifikation som tillverkaren förutsett : | Röksystem för att transportera förbränningsgaser från apparaten till kaminen |
| 4. Namn, kommersiell benämning som registrerats eller registrerat varumärke och tillverkarens adress enligt artikel 11, paragraf 5 : | PIAZZETTA
Gruppo Piazzetta S.p.A.
Via Montello, 22 - 31011 Casella d'Asolo (TV) – Italy
Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com |
| 5. Där så är tillämpligt namn och adress på dombudet vars uppdrag stämmer med artikel 12, paragraf 2: | - |
| 6. System för värdering och kontroll av prestationsständighet för produkten som ska konstrueras enligt bilaga V : | Sytem 2+ |
| 7. Om det gäller en prestationsförsäkras för produkten som ska konstrueras som ingår i tillämpningsområdet för en harmoniserad standard : | Det anmälda organet KIWA Italia Spa, med identifikationsnummer 0694, har lett den första inspektionen under systemet 2+ av lokalen för tillverkning och kontroll av tillverkningen i fabriken och utför ständigt övervakning för värdering och granskning av kontrollen av tillverkningen i fabriken och har utfört ett överensstämmelseintyg för kontrollen av fabriken tillverkning |
| 8. I fall av en prestandaförsäkras för produkt som ska konstrueras för vilken ett europeiskt tekniskt godkännande har utgetts: | Ej tillämplig |

Väsentliga egenskaper	Prestationer	Harmoniserad teknisk standard
Tryckhållfasthet	Max. belastning: 0,6 kN (38 m linjära element med tvärsnitt ø 180 mm)	EN 1856-2:2009
Draghållfasthet	NPD (svojtstvo nije odredeno)	
Ej vertikal installation	NPD (svojtstvo nije odredeno)	
Sidokraft	NPD (svojtstvo nije odredeno)	
Termisk sprickhållfasthet	Ja	
Beständighet mot brand från sot	Ja	
Termisk prestanda i normala funktionsförhållanden	T400	
Brandbeständighet	G350 M	
Rökgästning/läckage	N1	
Koefficient för flödesbeständighet	Enligt EN 13384-1	
Genomsnittlig grovhet	0.1216 mm	
Varaktighet:		
- Beständighet mot penetration av vattenånga	Nej	
- Beständighet mot penetration av kondens	Nej	
- Vid korrosion	V2	
- Beständighet mot frost-upptining	Ja	

10. Prestationen för produkten enligt punkt 1 och 2 överensstämmer med den försäkrade prestationen enligt punkt 8.
Denna prestationsförsäkras lämnas under tillverkarens exklusiva ansvar enligt punkt 4.

Signatur med namn och å tillverkarens vägnar av Carlo Piazzetta (VD)

Casella d'Asolo , 2013/07/01



(signatur)